

Germany-Donauwörth: Construction work for swimming pool**OJ S 146/2020 30/07/2020****Contract award notice****Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Donauwörth

Postal address: Rathausgasse

Town: Donauwörth

NUTS code: DE27D Donau-Ries

Postal code: 86609

Country: Germany

E-mail: stadt@donauwoerth.de

Telephone: +49 9067890

Fax: +49 906789789

Internet address(es):Main address: <https://www.donauwoerth.de>**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Sanierung Freibad Donauwörth — LV 2020-395 Betonsanierung

II.1.2. Main CPV code

45212212 Construction work for swimming pool

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Die Stadt Donauwörth erneuert beim Freibad Am Schellenberg das Nichtschwimmerbecken, den Pavillon sowie die Bereiche Kinderplanschbecken, Aquafitbecken und Spielbereich. Weiters wird das Springerbecken (ohne die Sprungtürme) einer Generalsanierung unterzogen. Gegenstand dieser Ausschreibung sind die Betonsanierungsarbeiten beim Springerbecken. Das Springerbecken selbst, welches eine vorgespannte Konstruktion ist, bleibt in seiner Größe erhalten. Die Beckenumgänge sind vertikal von den Beckenwänden mittels Trennschnitt zu

trennen. Der horizontale Anschluss an die neuen Beckenumgänge darf aufgrund der Vorspannung nicht mittels Betonsäge getrennt werden. Dieser ist mittels Höchstdruckwasserstrahlen abzutragen, sodass die Anschlussarmierung erhalten bleibt.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 9 322 908,82 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

45262300 Concrete work, 45262330 Concrete repair work

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE27D Donau-Ries

Main site or place of performance: 86609 Donauwörth

II.2.4. Description of the procurement

Die Stadt Donauwörth erneuert beim Freibad Am Schellenberg das Nichtschwimmerbecken, den Pavillon sowie die Bereiche Kinderplanschbecken, Aquafitbecken und Spielbereich. Weiters wird das Springerbecken (ohne die Sprungtürme) einer Generalsanierung unterzogen. Gegenstand dieser Ausschreibung sind die Betonsanierungsarbeiten beim Springerbecken. Das Springerbecken selbst, welches eine vorgespannte Konstruktion ist, bleibt in seiner Größe erhalten. Die Beckenumgänge sind vertikal von den Beckenwänden mittels Trennschnitt zu trennen. Der horizontale Anschluss an die neuen Beckenumgänge darf aufgrund der Vorspannung nicht mittels Betonsäge getrennt werden. Dieser ist mittels Höchstdruckwasserstrahlen abzutragen, sodass die Anschlussarmierung erhalten bleibt.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Seit dem 18.10.2018 sind folgende Änderungen für EU-weite Vergaben gesetzlich wirksam:

- elektronische Veröffentlichung der EU-weiten Vergaben,
- elektronische Kommunikation mit Bietern und Lieferanten,
- Annahme von Angeboten ausschließlich auf elektronischem Weg.

(Es werden Angebote nur gewertet, wenn diese elektronisch eingereicht wurden!)

Wir bitten dies dringend zu beachten!

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 034-078857](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: LV 2020-395

Title:

Sanierung Freibad Donauwörth — LV 395 — Betonsanierung

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

30/04/2020

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 1

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: VOGL.PLUS GmbH

Postal address: Gewerbestraße 316

Town: Irdning-Donnersbachtal

NUTS code: AT222 Liezen

Country: Austria

E-mail: office@voglplus.at

Telephone: +43 3682224000

Fax: +43 3682224004

Internet address: <https://www.voglplus.at>

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 182 001,93 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

VI.3. Additional information

Seit dem 18.10.2018 sind folgende Änderungen für EU-weite Vergaben gesetzlich wirksam:

- elektronische Veröffentlichung der EU-weiten Vergaben,
- elektronische Kommunikation mit Bietern und Lieferanten,
- Annahme von Angeboten ausschließlich auf elektronischem Weg.

(Es werden Angebote nur gewertet, wenn diese elektronisch eingereicht wurden!)

Wir bitten dies dringend zu beachten!

Bieterfragen werden bis 5 Werktage vor Angebotsöffnung beantwortet. Spätere Bieterfragen können nicht mehr berücksichtigt werden.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

Internet address: <http://www.regierung-oberbayern.de>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

Internet address: <http://www.regierung-oberbayern.de>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Fristen gem. § 160 des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkung (GWB).

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Regierung von Oberbayern, Vergabekammer Südbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

E-mail: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Telephone: +49 8921762411

Fax: +49 8921762847

Internet address: <http://www.regierung-oberbayern.de>

VI.5.

Date of dispatch of this notice

27/07/2020